4

체납자료 제공



보험급여 및 비자연장 제한

체납 후 병·의원 방문 시 건강보험 혜택 제한 등 불이익이 있을 수 있습니다. 또한 50만 원 이상 보험료 체납 시, 체납 자료는 법무부에 제공됩니다. 제공된 체납자료는 전국 출입국·외국인 관서 체류허가 심사 자료로 활용되어 비자연장 등이 제한될 수 있습니다.

RESTRICTED TO GET HEALTHCARE SERVICE AND VISA EXTENSION.

Health insurance benefit is available only when health contribution is paid.

Also if the delinquent insurance contribution of a foreigner exceeds 500,000 KRW, the delinquency information will be provided to the Ministry of Justice. The information will used as a residence permit screening data by immigration offices, and can lead to disadvantages such as restrictions on visa extension.



나에게 꼭 필요한 정보, 한 눈에 확인하세요!

- 자동이체 신청 : 연체금 걱정 없이 보험료를 편리하게 납부 할 수 있습니다.
- 전자고지 신청 : 이메일 및 모바일로 쉽고 간편하게 고지서 를 받아볼 수 있습니다.
- **환급금 사전계좌 신청** : 환급금이 발생하면 미리 신청하신 계좌로 지급해드립니다.
- 병·의원 급여제한 해제 : 미납된 보험료 전액을 납부한 날 급여제한이 해제됩니다.

CHECK OUT THE INFORMATION YOU NEED AT A GLANCE!

- Apply for automatic transfer.
 You can pay insurance contributions conveniently without worrying about late fees.
- Apply for e-bill.
 You can receive bills through your email or smartphone quickly and conveniently.
- Register a refund account.
 If there is a refund available for you, we will pay it directly into the account you have registered with us.
- Unfreeze your benefits.

The restrictions on your health insurance benefits available at health-care providers are lifted on the day you pay the overdue amount in full.





Guide

to the collection system of National Health Insurance for Foreigners.

외국인 건강보험 징수제도 안내



1577-1000 / 033-811-2000



0

외국어 전화상담서비스(영어, 중국어, 베트남어) 1577-1000(외국어 상담 7번) 또는 033-811-2000

Foreign Language Telephone Counseling Service (English, Chinese, Vietnamese language)
1577-1000(press 7) or 033-811-2000



보험료 납부는 자동이체로 편리하게!

건강보험료는 은행 계좌 또는 신용카드·체크카드로 매월 자동이체 납부하실 수 있습니다. 자동이체를 신청하시면 납부 기한을 놓치지 않고 보험료를 납부하실 수 있습니다.

PAY USING CONVENIENT AUTOMATIC TRANSFER!

Health insurance contribution can be paid through monthly automatic transfer via a bank account, credit card, and debit card. If you apply for automatic transfer, you can pay your insurance fee without missing the due date.



고지서를 내 손안에 안전하게!

건강보험료 고지서는 출입국·외국인 관서 또는 출장소에 신고한 체류지로 발송됩니다. 체류지를 변경한 때에는 새로운 체류지의 시·군·구청 또는 새로운 체류지를 관할하는 출입국 관리사무소 또는 출장소에 전입신고를 하여야 합니다. 전자고지를 신청하면 이메일 또는 스마트폰으로 건강보험 고지서를 받으실 수 있습니다.

RECEIVE BILLS VIA E-MAIL OR MOBILE.

Health insurance bills are sent to the temporary place of residence reported to the immigration office or branch office. If you want to change your temporary place of residence, you must report the moving-in notification to the si/gun/gu office of the new temporary place of residence or the immigration office with jurisdiction over the new temporary place of residence. If you apply for the electronic billing service, you can receive health insurance bills via email or smartphone.



환급금은 환급사전계좌 등록으로 신속하게!

환급사전계좌를 신청하시면 환급금 발생 시 보다 빠르게 환급금을 환급계좌로 수령하실 수 있습니다.

REGISTER YOUR REFUND ACCOUNT IN ADVANCE FOR ANY POSSIBLE REFUND.

If you apply for the preliminary refund account, you can receive refunds faster into the refund account in case of refund.

고객센터(☎1577-1000) 또는 가까운 지사(외국인 민원센터)에 방문하여 "자동이체, 전자고지, 환급사전계좌" 신청 가능

Please apply by calling 1577-1000 or visiting a nearby branch office(customer service for foreigners)